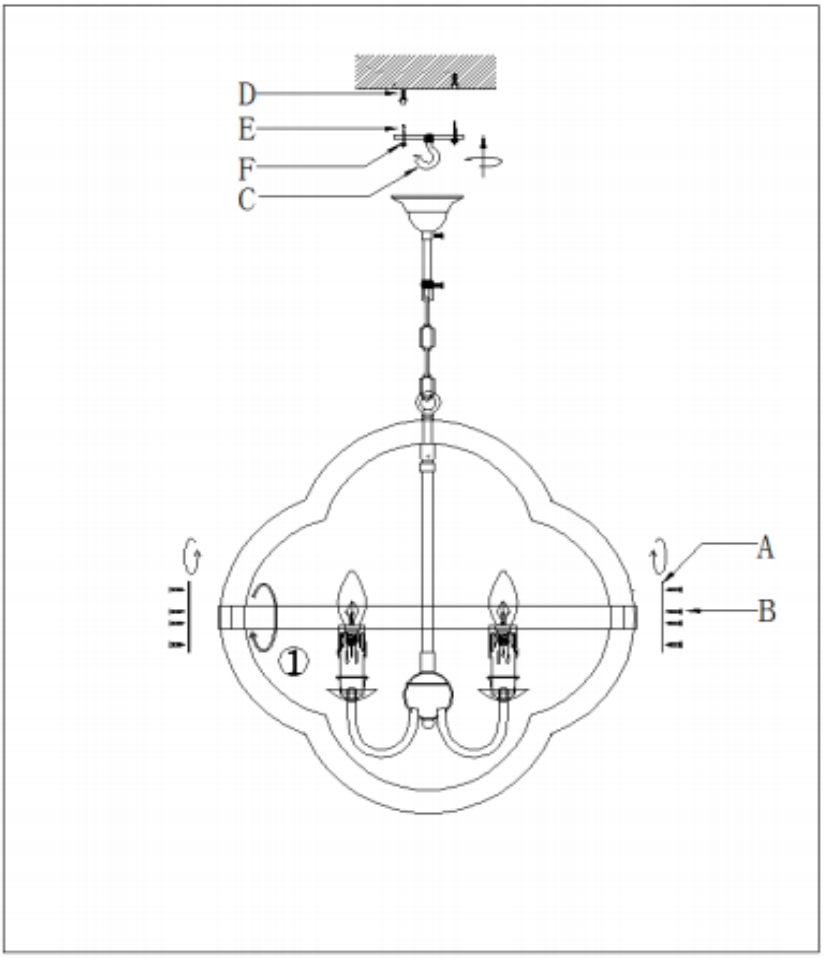
LOBERON
COMING HOME

30 min

2

A×2 90*90mm	B×16 M4*15mm	C ×1 30*18*97mm
D×2 Ø6*25mm	E ×2 8*30mm	F ×2 Ø12mm



Sicherheitshinweise:

- Bitte beachten Sie den bestimmungsgemäßen, örtlichen Gebrauch der Leuchte entsprechend der Produktbeschreibung, zu finden unter der angegebenen Artikelnummer auf: www.loberon.com
- Lampen die ausschließlich zum Gebrauch für Innenräume beschrieben sind, sind nicht im Außenbereich zu benutzen. Lampen für den Außenbereich sind als solche bezeichnet.
- Die Leuchte darf nicht mit brennbaren Objekten abgedeckt werden. Ein ausreichender Abstand zu allen leicht entflammbaren Gegenständen wie z.B. Gardinen oder Vorhängen ist einzuhalten.
- Die Leuchte ist ein elektrisches Betriebsmittel und kein Spielzeug; bitte von Kindern fernhalten.
- Die Netzspannung muss identisch mit der Betriebsspannung der Leuchte sein.
- Die auf der Leuchte angegebene Leistungsangabe in Watt darf nicht überschritten werden.
- Wechseln Sie die Leuchtmittel nicht mit nassen Händen.
- Lassen Sie die Leuchte vor dem Glühlampenwechsel abkühlen und sorgen Sie dafür, dass die Stromzufuhr vom Netz unterbrochen ist. Es wird empfohlen, Handschuhe zu verwenden.
- Bei Beschädigung der Leuchte oder des Anschlusskabels ist der Netzstecker zu ziehen. Die Leuchte darf erst nach fachmännischer Reparatur wieder in Betrieb genommen werden.
- Vor dem Wechsel des Leuchtmittels, achten Sie bitte darauf, dass jegliche Stromzufuhr unterbrochen ist. Für Steh- und Tischlampen: Ziehen Sie den Netzstecker; Für Decken- und Wandlampen: Schalten Sie den Strom ab.
- Für Tisch- und Stehlampen: Stellen Sie die Leuchte auf eine stabile und ebene Fläche. Die unsachgemäße Aufstellung (z.B. Aufstellung auf unebenen Flächen, in der Nähe von Fenstern und Türen etc.) kann beim eventuellen Umkippen der Leuchte zu einer Brandgefahr werden.

Pflegehinweis:

- Die Lampe sollte nur mit einem weichen Tuch (ohne Reinigungsmittel) gereinigt werden.

Hinweise zum Umweltschutz:



Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden.

Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wiederverwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt.

Bitte erfragen Sie bei der Gemeindeverwaltung die zuständige Entsorgungsstelle

Safety instructions:

- Please note the intended use of the lamp as stated in the product description. The product description ca\n be found on www.loberon.com under the article number specified.
- All installations must be undertaken by a qualified person.
- Lamps intended for indoor use only should not be used outdoors. Lamps suitable for outdoor use are labelled as such.
- Do not cover the lamp with anything flammable. Keep the lamp at a safe distance from easily flammable ob ects such as curtains and blinds.
- This lamp is an electrical appliance and not a toy; keep away from children.
- The mains voltage must be correspond to the lamp's operating voltage.
- Do not exceed the wattage rating indicated on the lamp.
- Do not change the light bulb with wet hands.
- Allow for the lamp to cool down before you change the light bulb and ensure that the power supply is disconnected from the power source. Wearing gloves is recommended.
- Disconnect the mains plug if the lamp or the connection cable is damaged. Have the lamp professionally repaired before using it again.
- Prior to changing the light bulb, make sure the lamp is disconnected from the mains power supply. Standard and table lamps: disconnect from the mains power supply. Ceiling and wall lamps: switch off the power.
- Table and standard lamps: place the lamp on a stable, flat surface. Failing to properly position the lamp (e.g. placing it on an uneven surface, near windows and doors, etc.) may pose a fire hazard if the lamp topples over or is knocked over.

Care tips:

- Clean the lamp with a soft cloth only (no detergent).

How to protect the environment:



At the end of its lifetime, this product should not be disposed of with your household waste but dropped off at a recycling station for electrical and electronic devices.

The materials can be recycled in accordance with the information on the label. By reusing, recycling and repurposing old equipment, you are helping to protect the environment.

Your local authority can direct you to the nearest disposal facility.

Veiligheidsinstructies:

- Gebruik de armatuur a.u.b. op de juiste manier zoals in de productomschrijving, die u vindt onder het aangegeven artikelnummer op: www.loberon.com, beschreven.
- Lampen die uitsluitend ontworpen zijn voor gebruik binnenshuis mogen niet buiten gebruikt worden. Lampen voor buiten zijn als zodanig aangeduid.
- De lamp mag niet worden afgedekt door brandbare objecten. Er moet voldoende afstand tot alle licht ontvlambare objecten zoals bijv. gordijnen of vitrages worden bewaard.
- De lamp is een elektrisch apparaat en geen speelgoed; a.u.b. buiten het bereik van kinderen houden.
- De netspanning moet identiek zijn aan de spanning van de lamp.
- Het nominale vermogen in Watt, aangegeven op de armatuur mag niet worden overschreden.
- De lichtbron niet verwisselen met natte handen.
- Laat de lichtbron afkoelen voordat u hem verwisselt en zorg ervoor dat de netvoeding is losgekoppeld. Het wordt aanbevolen om handschoenen te dragen.
- Bij beschadiging van de armatuur of de stroomkabel de stekker uit het stopcontact trekken. De armatuur mag pas weer in gebruik worden genomen na reparatie door een deskundige.
- Voordat u lichtbronnen vervangt moet altijd alle stroomtoevoer worden onderbroken. Voor staande- en tafellampen: trek de stekker uit het stopcontact; voor hang- en wandlampen: schakel de stroomtoevoer uit.
- Voor tafel- en staande lampen: zet de lamp altijd op een stabiele, waterpas ondergrond. Neerzetten op een niet geschikte ondergrond (bijv. op oneffen oppervlaktes, in de buurt van ramen en deuren etc.) kan brand veroorzaken als de armatuur omvalt.

Onderhoudsinstructies:

- De lamp mag alleen met een zachte doek (zonder reinigingsmiddelen) schoongemaakt worden.

Aanwijzingen m.b.t. milieubescherming:



Aan het einde van zijnlevensduur mag dit product nietwordenweggegooidalsnormaalhuisvuil maar moet het wordeningeleverdbijeenverzamelpuntvoor het recyclen van elektrischeapparatuur.

De materialenzijnrecyclebaarvolgenshunetikettering. Door het recyclen van oudeapparatuurlevert u eenbelangrijkebijdrageaan de bescherming van ons milieu. Informeerbijuwgemeentenaar de plekwaar u afvalkuntinleveren.

Conseils de sécurité :

- Vérifiez au préalable que la lampe, telle que présentée dans la description produit visible sur www.loberon.com, est conforme aux normes d'utilisation de votre lieu de résidence.
- Les lampes conçues uniquement pour une utilisation intérieure ne doivent pas être utilisées à l'extérieur. Les lampes prévues pour un usage extérieur sont décrites comme telles.
- La lampe ne doit pas être recouverte par un objet inflammable. Une distance de sécurité suffisante doit être respectée entre la lampe et tout objet facilement inflammable, comme par ex. un rideau ou un voilage.
- Cette lampe est un appareil électrique et non un jouet : tenez-la hors de la portée des enfants.
- La tension électrique doit être identique à la tension de fonctionnement de la lampe.
- La puissance en watts indiquée sur la lampe ne doit pas être dépassée.
- Ne remplacez pas l'ampoule avec les mains mouillées.
- Avant de changer l'ampoule, laissez-la refroidir et assurez-vous que l'alimentation électrique est coupée. Il est recommandé d'utiliser des gants.
- Si vous constatez un dommage au niveau de la lampe ou du câble d'alimentation, débranchez immédiatement la prise. Vous ne pourrez réutiliser la lampe qu'après réparation par un professionnel.
- Assurez-vous que l'alimentation électrique est entièrement coupée avant de changer l'ampoule. Pour les lampadaires et les lampes à poser : retirez la fiche. Pour les suspensions et les appliques : coupez le courant.
- Pour les lampes à poser et les lampadaires : placez la lampe sur une surface plane et stable. Une surface non adaptée (comme par ex. une surface en pente ou à proximité d'une fenêtre ou d'une porte, etc.) peut engendrer un risque d'incendie si la lampe venait à basculer.

Conseils d'entretien :

- Le nettoyage de la lampe doit se faire uniquement à l'aide d'un chiffon doux (sans produit d'entretien).

Conseils pour la protection de l'environnement :



En fin de vie, cet article ne doit pas êtrejeté aux ordures ménagères, mais doit êtreapporté à un point de collecte pour le recyclage des appareils électriques et électroniques.
Les matériauxpeuventêtrerevalorisésconformément à leurétiquetage. Grâce à la réutilisation, à la revalorisation des matériauxou à toute autre forme de recyclage des appareils en fin de vie, vous contribuez activement à la protection de l'environnement.
N'hésitez pas à vous mettre en relation avec les organismes locaux afin de connaître les points de collecte adaptés.

Istruzioni per la sicurezza:

- Si prega di utilizzare la lampada nel rispetto delle indicazioni e della disposizione spazialeconformemente alla descrizione del prodotto, disponibile sotto al numero dell'articolo all'indirizzo: www.loberon.com
- Tutte le operazioni di installazione devono essere eseguite soltanto da personale esperto.
- Non collocare all'esterno le lampade per cui è previsto esclusivamente un uso per interni. Le lampade per esterni sono indicate come tali.
- Non coprire la lampada con oggetti infiammabili. Mantenere una distanza sufficiente da tutti gli oggetti facilmente infiammabili, ad es. tende o tendine.
- La lampada è un dispositivo elettrico e non un giocattolo: tenerla lontana dalla portata dei bambini.
- La tensione di rete deve essere pari alla tensione di esercizio della lampada.
- Non superare l'indicazione di potenza in Watt riportata sulla lampada.
- Non sostituire le lampadine con le mani bagnate.
- Far raffreddare la lampada prima di sostituire la lampadina e scollegarla dall'alimentazione elettrica di rete. È consigliabile utilizzare dei guanti.
- Se la lampada o il cavo di collegamento sono danneggiati, scollegare la spina. La lampada può essere messa nuovamente in funzione solo dopo essere stata riparata da un tecnico.
- Prima di sostituire la lampadina, scollegare l'apparecchio dall'alimentazione elettrica. Per lampade da terra e da tavolo: scollegare la spina; per lampade da soffitto e da parete: staccare la corrente.
- Per lampade da tavolo e da terra: collocare la lampada su una superficie piana e stabile. Se la lampada viene collocata in maniera impropria (ad es. su superfici con dislivelli, in prossimità di finestre e porte ecc.), un suo eventuale ribaltamento può essere causa di incendio.

Istruzioni per la manutenzione:

- - Utilizzare solo un panno morbido (senza detersivo) per pulire la lampada.

Istruzioni per proteggerel'ambiente:



Al terminedellasua vita utile, non gettare il prodottoneinormalirifiutidomestici, bensìconferirlo in un punto di raccoltaattrezzato per il riciclaggio di apparecchielettrici ed elettronici.
I materialipossonoesserericiclati in base allamarcaturache li contrassegna. Riutilizzando e riciclandoimateriali o recuperando in altro modo rifiuti di apparecchiature, dà un importantecontributoalla tutela dell'ambiente.
Si prega di rivolgersiall'amministrazionecomunale per maggioriinformazioni sui punti di smaltimentodedicati